



## INHALT

### Einführung asipco<sup>®</sup>

Funktionalität und Vorteile	2-3
Ein Leben lang stabil	4-5
Ein Leben lang sicher	6-7
Ein Leben lang verlässlich	8-9
Ein Leben lang logisch	10-11
Ein Leben lang hygienisch	12-13

### Systemauflistung asipco<sup>®</sup>

Container Sets und Einzelteile	16-21
Entsorgungs-Container	22-23
Container Zubehör	24-25

### Einführung AS Siebkörbe

Nachhaltiger Schutz	28-29
---------------------	-------

### Systemauflistung AS Siebkörbe

Siebkörbe und Einzelteile	30-40
Siebkörbe Zubehör	41-47

### Systemkonfigurationen

Container und Siebkörbe	48-49
-------------------------	-------

## CONTENT

### Introduction asipco<sup>®</sup>

Functionality and benefits	2-3
A lifetime of stability	4-5
A lifetime of safety	6-7
A lifetime of reliability	8-9
A lifetime of logic	10-11
A lifetime of hygiene	12-13

### System listing asipco<sup>®</sup>

Container sets and individual parts	16-21
Disposal-Containers	22-23
Container accessories	24-25

### Introduction AS baskets

Sustainable protection	28-29
------------------------	-------

### System listing AS baskets

Baskets and single parts	30-40
Basket accessories	41-47

### System configurations

Containers and baskets	48-49
------------------------	-------



# FUNKTIONALITÄT UND VORTEILE FUNCTIONALITY AND BENEFITS

## WEIL SIE ETWAS GANZ BESONDERES SCHÜTZEN

Das permanente Keimrückhaltesystem garantiert hohe Sicherheit und Null-Folgekosten.

Durch hochwertige Materialien, neue Designaspekte und innovative Fertigungsprozesse wird ein hohes Maß an Stabilität und Nachhaltigkeit sichergestellt.

Eins-A physikalische Eigenschaften garantieren Trocknung ohne verlängerte Trocknungsparameter und hohe Wirtschaftlichkeit.

Intuitive, schnelle und verlässliche Handhabung ermöglichen ein zeitsparendes und stressfreies Arbeiten.

Logische Kennzeichnung und smarte Komponenten stehen für moderne Logistik.

Reinigung und Hygiene wird mit standardisierten Programmen erreicht.

Ein Komplettprogramm ist verfügbar, somit alles aus einer Hand, 100% - Made in Germany.

## SINCE YOU PROTECT SOMETHING VERY SPECIAL

The permanent germ barrier system guarantees high safety and zero subsequent costs.

High-quality materials, new design aspects and innovative manufacturing processes ensure a high level stability and sustainability.

Excellent physical properties guarantee drying without prolonged drying parameters and high economic efficiency. Intuitive, quick and reliable handling enable time-saving and stress-free work.

Logical marking and smart components stand for modern logistics.

Cleaning and hygiene are achieved with standardized programs.

A complete program is available, everything from a single source, 100% - Made in Germany.





## ERGONOMISCH IN JEDEM DETAIL

Das asipco<sup>®</sup> Sterilisations-Container System ist besonders benutzerfreundlich und ermöglicht ein effizientes und fehlerfreies Arbeiten.

## ERGONOMIC IN EVERY DETAIL

The asipco<sup>®</sup> Sterilizing-Container system is very user-friendly and allows efficient and error-free working.



reddot design award  
winner 2017



### **Begründung der Jury**

»asipco<sup>®</sup> ist durch seine sorgfältig ausgewählten Materialien und eine qualitätsvolle Verarbeitung konsequent auf die hohen hygienischen Anforderungen in der Klinik ausgelegt.«

### **Statement by the jury**

»Thanks to its carefully selected materials and high-quality workmanship, asipco<sup>®</sup> is carefully designed to meet the elevated hygienic standards of a clinical environment.«

Product Design: Barski Design



# EIN LEBEN LANG STABIL A LIFETIME OF STABILITY

## SICHERHEITSDSIGN UND INNOVATIVE FERTIGUNGSPROZESSE

Robustes und stoßsicheres Design aus Aluminium. Deckel aus einem Aluminiumblock gefräst mit IP (Impact-Protection). Einfache, visuelle Kontrolle auf mögliche Beschädigungen ist in der Klinikroutine sichergestellt.

Gute physikalische Eigenschaften (spezifische Dichte, Wärmeleitfähigkeit und Wärmespeicherkapazität).

Trocknungseigenschaften ohne verlängerte Maschinenprogramme. Einsparung von Kapazität, Ressourcen, Zeit und Geld.

## SAFETY DESIGN AND INNOVATIVE PRODUCTION PROCESSES

Robust and shockproof design in aluminium. Lid milled from an aluminium block with IP (Impact-Protection). Easy visual inspection for possible damage is ensured in the clinic routine.

Good physical properties (specific density, thermal conductivity and heat capacity).

Drying properties without prolonged machine programs. Saving of capacity, resources, time and money.





## FORMSTABIL UND DICHT

Rings umlaufend, an der Innenseite des Deckels, ist eine moderne Silikon-dichtung fest eingeklebt. Sie stellt nach erfolgter Sterilisation, bis zum Öffnen des Containers, in Verbindung mit den Containerverschlüssen, den keimsicheren Sitz zwischen Deckel und Wanne sicher. Darüber hinaus wird damit gewährleistet, dass nach erfolgter standardisierter, maschineller Reinigung und Trocknung, keine Wasserreste im gesamten Deckelbereich verschleppt oder verbleiben können.

### **Innovative**

#### **Dichtungskonstruktion**

*Fest verklebte Silikondichtung verhindert versteckte Wasserdepots nach der Reinigung / Trocknung.*

#### **Innovative gasket design**

*A firmly glued silicone gasket prevents hidden water deposits after cleaning / drying.*

## DIMENSIONAL STABILITY AND LEAKAGE TIGHT

Around the inner perimeter of the lid there is a modern silicone gasket firmly glued. Together with the containers locks, it ensures a germ-safe seat when the container is open after sterilization. Furthermore, it is ensured that after the successful standardized machine cleaning and drying, no water enters or remains in the entire lid area.

#### **Massiv und belastbar – für hohe Lebensdauer**

*Deckel aus einem Aluminiumblock gefräst mit **IP** (Impact-Protection)*

#### **Solid and reliable – for long service life**

*Lid milled from an aluminium block with **IP** (Impact Protection)*



**asipco®**

Made in Germany

# EIN LEBEN LANG SICHER A LIFETIME OF SAFETY

## KEIMRETENTION OHNE MATERIALVERBRAUCH

Der Containerdeckel verfügt über ein Keimrückhaltesystem auf der Basis einer labyrinthähnlichen Geometrie, bei der die Mikroorganismen durch die prinzipbedingten unterschiedlichen Strömungsgeschwindigkeiten innerhalb des Systems ausgebremst, lahmgelegt und aufgehalten werden; hervorgerufen durch eine Trennung von Luftstrom und Mikroorganismen.

Das asipco® Keimrückhaltesystem arbeitet permanent und benötigt kein Verbrauchsmaterial, somit entstehen keine Folgekosten. AS Medizintechnik garantiert eine langjährige Funktion des Keimrückhaltesystems im normalen Krankenhauseinsatz.

## GERM RETENTION WITHOUT CONSUMABLES

The container lid has a germ barrier system based on a labyrinth-like geometry, in which the microorganisms, through different independent air flow streams, are stopped, paralysed and retained, due to the separation of air flow and microorganisms.

The asipco® germ barrier system works permanently and does not require any consumables, therefore there are no additional costs. AS Medizintechnik guarantees a long-term function of the germ retention system in a normal hospital use.



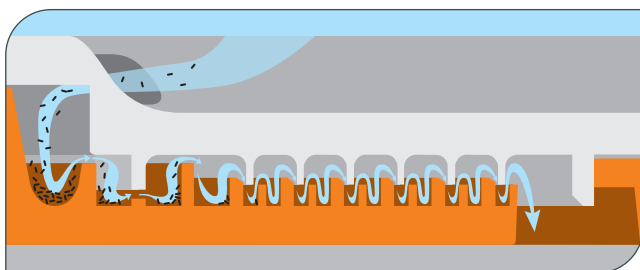


## PERMANENTE SICHERHEIT

Zuverlässige und hohe Sicherheit in der Sterilerhaltung. Keimretention erfolgt durch spezielle Labyrinth- und Strömungsgeometrie (mikrobiologisch begutachtet).

Hoher Abscheidegrad > 99,9999 %.

Das Prinzip erfolgt auf der Basis der „Pasteurschen Schleifen“



**Das Funktionsprinzip**  
**The function principle**

## PERMANENT SAFETY

Reliable and high safety in sterile condition. Germ retention takes place by means of a special labyrinth and flow geometry (microbiological expert approved).

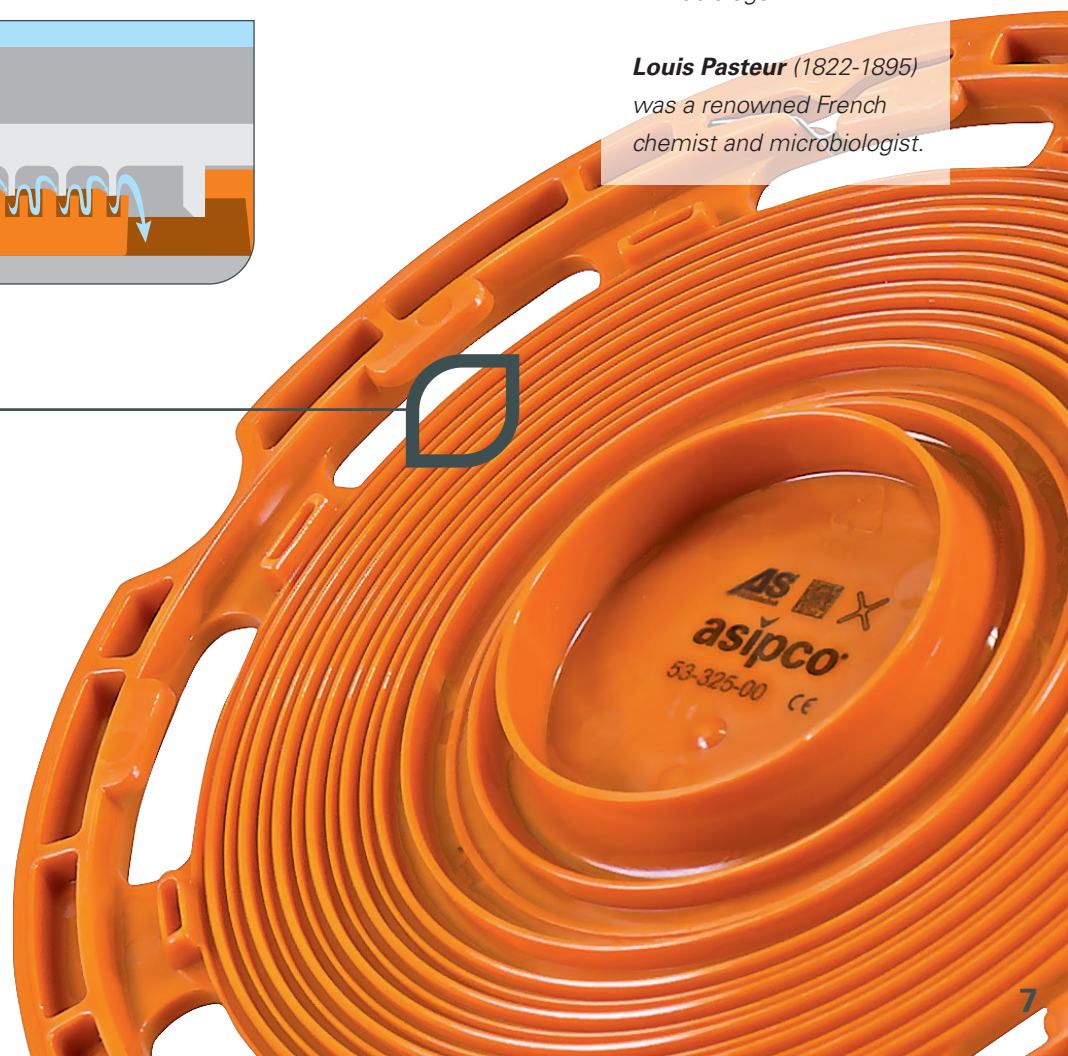
High separation rate > 99,9999 %.

The principle is based on the „Pasteur loop“



**Louis Pasteur (1822-1895)**  
*war ein bedeutender französischer Chemiker und Mikrobiologe.*

**Louis Pasteur (1822-1895)**  
*was a renowned French chemist and microbiologist.*



# EIN LEBEN LANG VERLÄSSLICH A LIFETIME OF RELIABILITY

## ASIPCO<sup>®</sup> MACHT DEN ALLTAG LEICHTER

Bei den weiteren wichtigen Komponenten, wie Griffplatten / Beschlagteile / Tragegriffe / Verschlüsse, kommt es im Routinebetrieb in jeder Klinik darauf an, dass die Verwender sicher und intuitiv die Container „handhaben“ und entsprechend ihrem Zweck reibungslos einsetzen können.

Dafür hat AS sorgsam und zielgerichtet entwickelt und hat diese wichtigen Anforderungen der Anwender sichergestellt. Bewährte und praxiserprobte Lösungen stehen zur Verfügung.

Dazu gehört auch die geforderte sichere Verplombung, die ein versehentliches oder unerlaubtes Öffnen der Container sichtbar macht.

## ASIPCO<sup>®</sup> MAKES DAILY LIFE EASIER

In other important components such as grip plates / fittings / handles / locks, it is essential in the clinical routine, that users can safely and intuitively handle a container and use it smoothly, according to their purpose..

Therefore AS has specifically developed, made and ensured these important user's requirements. Tried, tested and field-proven solutions are available.

This includes the required security seals, which show an accidental or unauthorized opening of the container.







reddot design award  
winner 2017



## MÜHELOS UND SELBSTERKLÄREND

Intuitive, schnelle und verlässliche Handhabung, einfach und selbsterklärend. Zeitsparend und praktisch. Reibungsloser Ablauf im gesamten Sterilgutkreislauf. Visuell kontrollierbare und logische Funktionselemente.

*Ergonomische und sichere Tragegriffe, mit einem Silikonprofil, ermöglichen ein sicheres Anheben und Abstellen der Container, sowie ein geräuscharmes Arbeiten.*

*Ergonomic and safe handles, with a silicone profile, allow a secure lifting and placing of the container, as well as a low-noise work.*

## EFFORTLESS AND SELF-EXPLAINING

Intuitive, fast and reliable handling, easy and self-explaining. Time-saving and practical. Smooth process in the whole sterile cycle. Visually checkable and logical functioning elements.

*Auch der Kennzeichnung / Codierung wurde besondere Aufmerksamkeit geschenkt, weil die lückenlose Dokumentation auch und gerade im Sterilgutkreislauf heute Pflicht ist. Codierschilder und Barcodeetiketten können beim asipco® Container schnell, leicht und sicher angebracht und entfernt werden.*

*Special attention was paid also to marking / coding, because a complete sterile goods cycle documentation is currently mandatory. Coding tags and bar code labels in the asipco® containers, can be quickly, easily and securely fitted and removed.*





# EIN LEBEN LANG LOGISCH A LIFETIME OF LOGIC

## LOGISCH ORGANISIERT VON A BIS Z

Logisch zugeordnet:  
... an beiden Stirnseiten integrierte farbige Logistikrähmchen (Auswahlmöglichkeit von 7 Farben). Aufnahmefelder für Logistikkomponenten:

- Codierschilder für Ziel- und Inhaltsangaben
- Barcode- und Protokollketten

Logisch vielfältig:  
... weitere Zubehörkomponenten systemkonform verfügbar:

- Siebkörbe, wahlweise mit Deckel und Organisationselementen
- Entsorgungsdeckel

## LOGICALLY ARRANGED FROM A TO Z

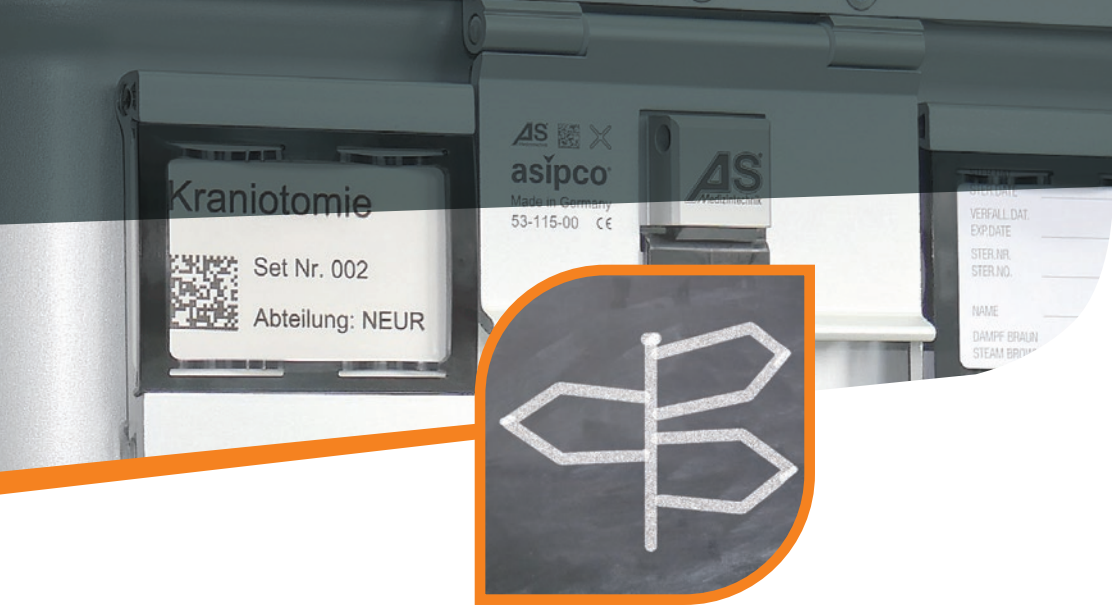
Logically located:  
... on both front sides, integrated coloured logistic frames (7 colours available). Four fields for logistic components:

- Coding tags for department and set information
- Bar code and protocol labels

Logically versatile:  
... different accessories system conform available:

- Baskets with lids, dividers and holding devices
- Disposal lids





**Leichte Stapelbarkeit**  
Sicher und normkonform

**Easy to stack**  
Safe and compliant

**Farbcodierte Logistikrähmchen**  
Eine ausgetüftelte Farbcodierung bei den Logistikkomponenten erlaubt die exakte Zuordnung der Container zu den einzelnen medizinischen Fachrichtungen und ihren bestimmten Eingriffen.

**Colour coded logistic frames**  
A sophisticated colour coding for the logistics components, allow an accurate container classification according to the different medical disciplines and specific interventions.



# EIN LEBEN LANG HYGIENISCH A LIFETIME OF HYGIENE

## HYGIENE: SAUBER GELÖST

Die Container sind geeignet für standardisierte Aufbereitungsverfahren, wobei die maschinelle Reinigung und thermische Desinfektion, z. B. in einem RDG oder einer CWA, validiert gemäß DIN EN ISO 15883 zu bevorzugen ist.

Dabei sind geeignete Prozesschemikalien für eloxiertes Aluminium einzusetzen (pH-neutral oder mildalkalisch bis max pH = 10,5. Die Desinfektion/Schlusspülung im RDG, thermisch >90° C mit entsprechender Einwirkzeit gem. A<sub>0</sub>-Konzept, DIN EN ISO 15883. Die Schlusspülung erfolgt mit vollentsalztem Wasser (VE-Wasser). Siehe asipco<sup>®</sup> Gebrauchsanweisung.

## STERILISATION

Die Container sind für ein validiertes Dampfsterilisationsverfahren, üblicherweise mit 134° C (Fraktioniertes Vakuumverfahren) mit gesättigtem Dampf und Zwangsentlüftung gemäß ISO 17665-1 in einem Dampfsterilisateur nach EN 285 geeignet.

## HYGIENE: SOLVED CLEANLY

The containers are suitable for standardized processing procedures, but a machine cleaning and thermal disinfection, such as in a WDS or a CWA, validated according to DIN EN ISO 15883 is preferred.

Appropriate chemical processes for anodized aluminium are need to be used (pH-neutral or mild alkaline max. pH = 10.5. The disinfection/final rinse, should be done in the RDG, thermal > 90° C with appropriate exposure time acc. to A<sub>0</sub>-Concept, DIN EN ISO 15883. The final rinse is performed using demineralised water. See asipco<sup>®</sup> instruction of use.

## STERILIZATION

The containers are suitable for a validated steam sterilization procedure, usually with 134° C (fractioned vacuum procedure) with saturated steam and forced ventilation according to ISO 17665-1 in a steam sterilizer according to EN 285.





## NORMEN & STANDARDS

Die neuen asipco<sup>®</sup> Sterilisations-Container erfüllen die für sie zutreffenden Anforderungen (national und international) im Sinne eines Sterilbarriere- und Verpackungssystems nach:

**ISO 11607-1 und 11607-2**  
**EN 868-8**  
**DIN 58953-9**  
**MDD 93/42/EWG**

## NORMS & STANDARDS

The new asipco<sup>®</sup> Sterilizing-Container fulfil the relevant national and international requirements in terms of a sterile barrier and packaging system according to:

**ISO 11607-1 and 11607-2**  
**EN 868-8**  
**DIN 58953-9**  
**MDD 93/42/EEC**

### **Validierte Reinigung**

*Standardisierte validierte Aufbereitungsprogramme einsetzbar.*

### **Validated cleaning**

*Standardize validated treatment programs can be used.*



**asipco**<sup>®</sup>

Made in Germany



Tonsillektomie

Set Nr. 004

Abteilung: HNO

AS  
Medizintechnik

asipco<sup>®</sup>

Made in Germany  
53-115-00 CE

AS  
Medizintechnik



## STERILISATIONS-CONTAINER SYSTEMAUFLISTUNG

## STERILIZING-CONTAINER SYSTEM LISTING

# asipco®

Made in Germany

## GRÖSSE | SIZE



### asipco® Sterilisations-Container Set

bestehend aus:

Wanne, Deckel, Mikrobielle Barrierscheiben und einer VE Farbrähmchen (4 Stk.)

### asipco® Sterilizing-Container Set

consisting of:

bottom, lid, microbial barrier disks and one unit logistic frames (4 pcs.)

Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**587 x 279 x 101 mm**

- 53-110-10-01 1/1
- 53-110-10-02 1/1
- 53-110-10-03 1/1
- 53-110-10-04 1/1
- 53-110-10-05 1/1
- 53-110-10-06 1/1
- 53-110-10-07 1/1



### asipco® Zubehör:

Wanne, Deckel, Mikrobielle Barrierscheibe, VE Farbrähmchen (4 Stk.)

### asipco® Accessories:

bottom, lid, microbial barrier disk, unit logistic frames (4 pcs.)

### asipco® Farbcode asipco® Colour Code



Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

**53-320-** \_\_\_\_\_



Farbcode-Nr. · Colour no.

Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

**53-325-00**



Container Deckel  
Container lid

**53-115-00** 1/1

Container Wanne  
Container bottom

**53-115-10** 1/1





Container Modell 1/1  
Container Model 1/1



The Global Partner



Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**587 x 279 x 131 mm**

- 53-110-13-01 1/1
- 53-110-13-02 1/1
- 53-110-13-03 1/1
- 53-110-13-04 1/1
- 53-110-13-05 1/1
- 53-110-13-06 1/1
- 53-110-13-07 1/1

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**587 x 279 x 146 mm**

- 53-110-15-01 1/1
- 53-110-15-02 1/1
- 53-110-15-03 1/1
- 53-110-15-04 1/1
- 53-110-15-05 1/1
- 53-110-15-06 1/1
- 53-110-15-07 1/1

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**587 x 279 x 198 mm**

- 53-110-20-01 1/1
- 53-110-20-02 1/1
- 53-110-20-03 1/1
- 53-110-20-04 1/1
- 53-110-20-05 1/1
- 53-110-20-06 1/1
- 53-110-20-07 1/1

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**587 x 279 x 258 mm**

- 53-110-26-01 1/1
- 53-110-26-02 1/1
- 53-110-26-03 1/1
- 53-110-26-04 1/1
- 53-110-26-05 1/1
- 53-110-26-06 1/1
- 53-110-26-07 1/1

Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

53-320-\_\_



Farbcode-Nr. · Colour no.

Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

53-320-\_\_



Farbcode-Nr. · Colour no.

Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

53-320-\_\_



Farbcode-Nr. · Colour no.

Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

53-320-\_\_



Farbcode-Nr. · Colour no.

Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

53-325-00

Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

53-325-00

Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

53-325-00

Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

53-325-00

Container Deckel  
Container lid

53-115-00 1/1

Container Deckel  
Container lid

53-115-00 1/1

Container Deckel  
Container lid

53-115-00 1/1

Container Deckel  
Container lid

53-115-00 1/1

Container Wanne  
Container bottom

53-115-13 1/1

Container Wanne  
Container bottom

53-115-15 1/1

Container Wanne  
Container bottom

53-115-20 1/1

Container Wanne  
Container bottom

53-115-26 1/1

# asipco®

Made in Germany

## GRÖSSE | SIZE

3/4



### asipco® Sterilisations-Container Set

bestehend aus:

Wanne, Deckel, Mikrobielle Barrierscheibe und einer VE Farbrähmchen (4 Stk.)

### asipco® Sterilizing-Container Set

consisting of:

bottom, lid, microbial barrier disks and one unit logistic frames (4 pcs.)

Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**464 x 279 x 101 mm**

● 53-210-10-01	3/4
● 53-210-10-02	3/4
● 53-210-10-03	3/4
● 53-210-10-04	3/4
● 53-210-10-05	3/4
● 53-210-10-06	3/4
● 53-210-10-07	3/4



### asipco® Zubehör:

Wanne, Deckel, Mikrobielle Barrierscheibe, VE Farbrähmchen (4 Stk.)

### asipco® Accessories:

bottom, lid, microbial barrier disk, unit logistic frames (4 pcs.)

### asipco® Farbcode asipco® Colour Code



Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

**53-320-**---



Farbcode-Nr. · Colour no.

Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

**53-325-00**



Container Deckel  
Container lid

**53-215-00** 3/4



Container Wanne  
Container bottom

**53-215-10** 3/4



Container Modell  $\frac{3}{4}$   
 Container Model  $\frac{3}{4}$



The Global Partner



Abmessungen L x B x H  
 Dimensions L x W x H  
**464 x 279 x 131 mm**

Abmessungen L x B x H  
 Dimensions L x W x H  
**464 x 279 x 146 mm**

- 53-210-13-01**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-13-02**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-13-03**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-13-04**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-13-05**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-13-06**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-13-07**  $\frac{3}{4}$

- 53-210-15-01**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-15-02**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-15-03**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-15-04**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-15-05**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-15-06**  $\frac{3}{4}$
- 53-210-15-07**  $\frac{3}{4}$

Logistikrähmchen, 1 VE  
 Logistic frames, 1 unit

**53-320-\_\_**



Farbcode-Nr. · Colour no.

Logistikrähmchen, 1 VE  
 Logistic frames, 1 unit

**53-320-\_\_**



Farbcode-Nr. · Colour no.

Mikrobielle Barriersch.  
 Microbial barrier disk

**53-325-00**

Mikrobielle Barriersch.  
 Microbial barrier disk

**53-325-00**

Container Deckel  
 Container lid

**53-215-00**  $\frac{3}{4}$

Container Deckel  
 Container lid

**53-215-00**  $\frac{3}{4}$

Container Wanne  
 Container bottom

**53-215-13**  $\frac{3}{4}$

Container Wanne  
 Container bottom

**53-215-15**  $\frac{3}{4}$

# asipco®

Made in Germany

## GRÖSSE | SIZE

1/2



### asipco® Sterilisations-Container Set

bestehend aus:

Wanne, Deckel, Mikrobielle Barrierscheibe und einer VE Farbrähmchen (4 Stk.)

### asipco® Sterilizing-Container Set

consisting of:

bottom, lid, microbial barrier disks and one unit logistic frames (4 pcs.)

Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**297 x 279 x 101 mm**

- 53-310-10-01** 1/2
- 53-310-10-02** 1/2
- 53-310-10-03** 1/2
- 53-310-10-04** 1/2
- 53-310-10-05** 1/2
- 53-310-10-06** 1/2
- 53-310-10-07** 1/2



### asipco® Zubehör:

Wanne, Deckel, Mikrobielle Barrierscheibe, VE Farbrähmchen (4 Stk.)

### asipco® Accessories:

bottom, lid, microbial barrier disk, unit logistic frames (4 pcs.)

### asipco® Farbcode asipco® Colour Code



Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

**53-320-**\_\_\_\_\_



Farbcode-Nr. · Colour no.



Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

**53-325-00**



Container Deckel  
Container lid

**53-315-00**

1/2



Container Wanne  
Container bottom

**53-315-10**

1/2

Container Modell 1/2  
Container Model 1/2



The Global Partner



Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**297 x 279 x 131 mm**

- **53-310-13-01** 1/2
- **53-310-13-02** 1/2
- **53-310-13-03** 1/2
- **53-310-13-04** 1/2
- **53-310-13-05** 1/2
- **53-310-13-06** 1/2
- **53-310-13-07** 1/2

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**297 x 279 x 146 mm**

- **53-310-15-01** 1/2
- **53-310-15-02** 1/2
- **53-310-15-03** 1/2
- **53-310-15-04** 1/2
- **53-310-15-05** 1/2
- **53-310-15-06** 1/2
- **53-310-15-07** 1/2

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**297 x 279 x 198 mm**

- **53-310-20-01** 1/2
- **53-310-20-02** 1/2
- **53-310-20-03** 1/2
- **53-310-20-04** 1/2
- **53-310-20-05** 1/2
- **53-310-20-06** 1/2
- **53-310-20-07** 1/2

Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

**53-320-\_\_**



Farbcode-Nr. · Colour no.

Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

**53-320-\_\_**



Farbcode-Nr. · Colour no.

Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit

**53-320-\_\_**



Farbcode-Nr. · Colour no.

Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

**53-325-00**

Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

**53-325-00**

Mikrobielle Barriersch.  
Microbial barrier disk

**53-325-00**

Container Deckel  
Container lid

**53-315-00** 1/2

Container Deckel  
Container lid

**53-315-00** 1/2

Container Deckel  
Container lid

**53-315-00** 1/2

Container Wanne  
Container bottom

**53-315-13** 1/2

Container Wanne  
Container bottom

**53-315-15** 1/2

Container Wanne  
Container bottom

**53-315-20** 1/2

# asipco®

Made in Germany

## ENTSORGUNG DISPOSAL



### asipco® Entsorgungs-Container

Der Entsorgungs-Deckel ist an der Oberseite geschlossen und mit einer rings umlaufenden Dichtung ausgestattet.

**ACHTUNG: Nur mit abgenommenem Deckel sterilisieren!**

### asipco® Disposal-Container

The disposal lid is closed at the top and equipped with a circumferential ring gasket.

**ATTENTION: Sterilise only without lid!**



Entsorgungs-Deckel  
Disposal lid  
**53-116-00** ¼

Wanne  
Bottom ¼

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**587 x 279 x \_\_\_ mm**

**53-115-10** 90 mm

**53-115-13** 120 mm

**53-115-15** 135 mm

**53-115-20** 187 mm

**53-115-26** 247 mm



### Entsorgungs-Container Zubehör:

VE Farbrähmchen (4 Stk.)

### Disposal-Container Accessories:

Unit logistic frames (4 pcs.)

asipco® Farbcodes  
asipco® Colour Code



Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit  
**53-320-\_\_**



Farbcodes-Nr. · Colour no.



Entsorgungs-Deckel  
Disposal lid  
**53-216-00**  $\frac{3}{4}$

Wanne  
Bottom  $\frac{3}{4}$

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**464 x 279 x \_\_\_ mm**

- 53-215-10** 90 mm
- 53-215-13** 120 mm
- 53-215-15** 135 mm



Entsorgungs-Deckel  
Disposal lid  
**53-316-00**  $\frac{1}{2}$

Wanne  
Bottom  $\frac{1}{2}$

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**297 x 279 x \_\_\_ mm**

- 53-315-10** 90 mm
- 53-315-13** 120 mm
- 53-315-15** 135 mm
- 53-315-20** 187 mm



Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit  
**53-320-\_\_\_**



Farbcode-Nr. · Colour no.

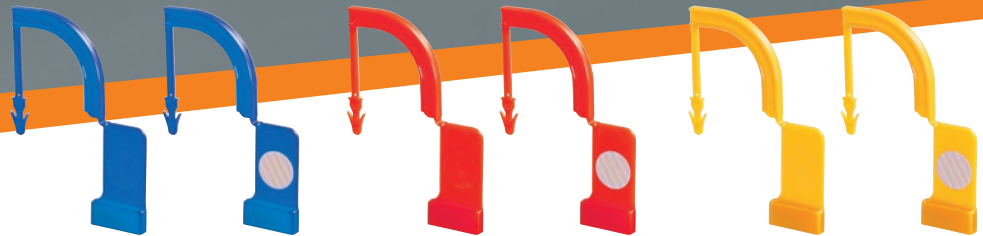


Logistikrähmchen, 1 VE  
Logistic frames, 1 unit  
**53-320-\_\_\_**



Farbcode-Nr. · Colour no.

## ZUBEHÖR | ACCESSORIES



**asipco®** Kunststoffplomben  
VE 1000 St.

**asipco®** Plastic seals  
Unit 1000 pcs.

ohne Indikator, blau  
without indicator, blue

**53-350-01**

mit Indikator, blau  
with indicator, blue

**53-350-02**

ohne Indikator, rot  
without indicator, red

**53-351-01**

mit Indikator, rot  
with indicator, red

**53-351-02**

ohne Indikator, orange  
without indicator, orange

**53-352-01**

mit Indikator, orange  
with indicator, orange

**53-352-02**



**asipco®** Indikatorschilder  
Papier, weiß  
VE 1000 St.

**asipco®** Indicator labels  
paper, white  
Unit 1000 pcs.



für Einschub rechts  
for right insertion  
39,5 x 68 mm

**53-355-01**



für Einschub rechts  
selbstklebend  
for right insertion  
self-adhesive  
38,5 x 67 mm

**53-355-02**



für Einschub links  
for left insertion  
38,0 x 67 mm

**53-355-03**



**asipco®** Codier-Schild  
PPSU, weiß  
VE 1 St.

**asipco®** Coding tag,  
PPSU, white  
Unit 1 pcs.



Ohne Beschriftung  
Without marking  
57 x 40 mm

**53-321-00**



Mit Text Beschriftung  
With text marking  
57 x 40 mm

**53-321-01**



Mit Text und Barcode /  
DataMatrix Beschriftung  
With text and barcode /  
DataMatrix marking  
57 x 40 mm

**53-321-02**





**Kontrollierbare  
 Sicherheit**

Die in verschiedenen Farben erhältlichen **asipco**<sup>®</sup> Kunststoffplomben ermöglichen Manipulationskontrolle am Containerverschluss.

**Controllable safety**

The **asipco**<sup>®</sup> plastic seals available in various colours allow manipulation control on the container closure.

**Etikettenhalter**

mit Federbügel zur Aufnahme verschiedener Etikettengrößen

**Label holder**

with spring clip to attach various labels

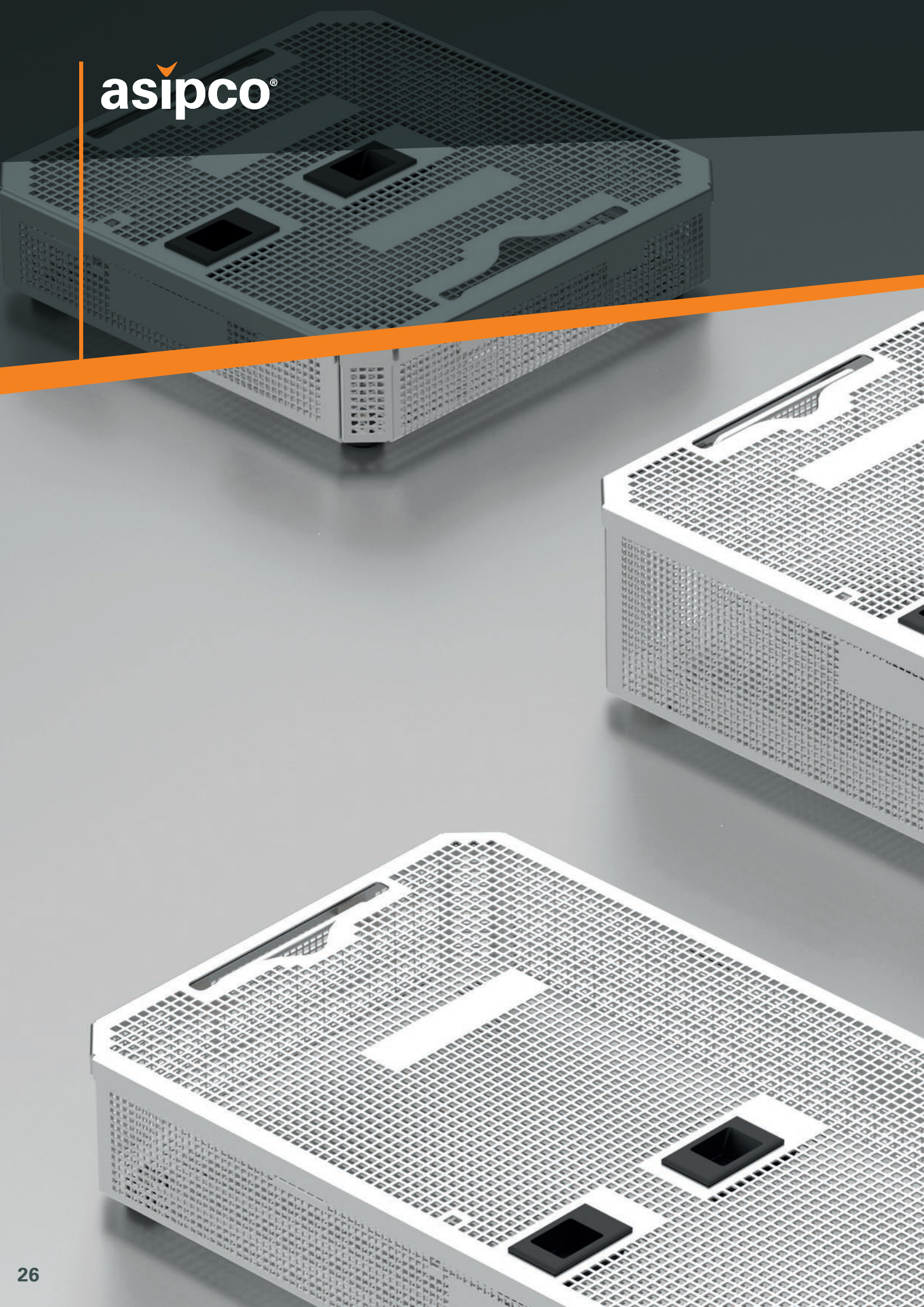


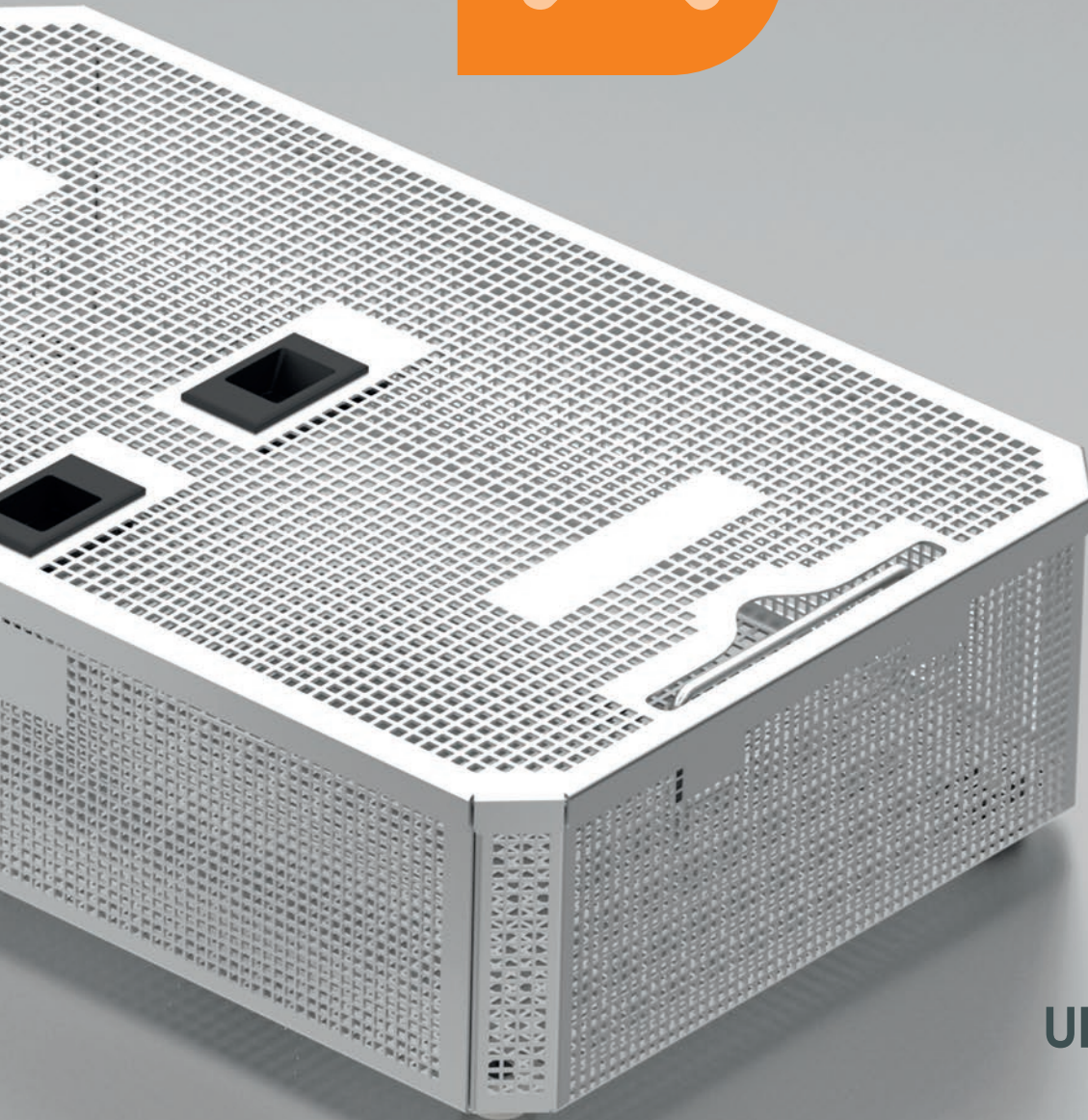
Etikettenhalter  
 mit Federbügel  
 Label holder  
 with spring clip  
**53-330-01**



Eloxalreiniger,  
 250 ml, VE 5 St.  
 Anodic cleaner,  
 250 ml,  
 Unit 5 pcs.  
**53-900-00**

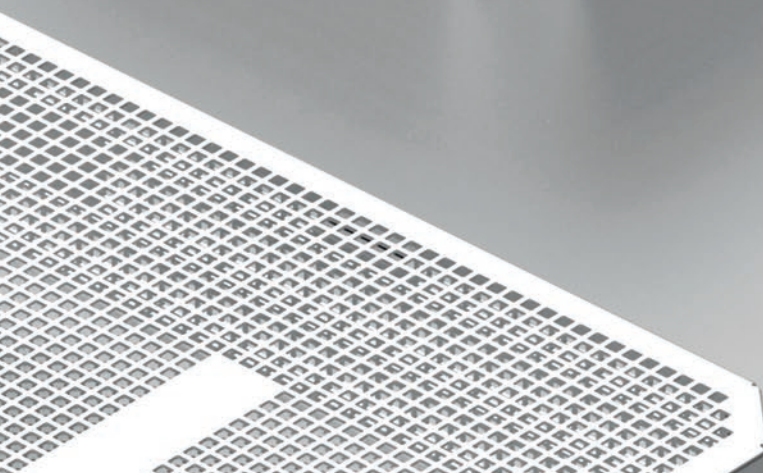
asipco®





## SIEBKÖRBE UND ZUBEHÖR

## BASKETS AND ACCESSORIES



## Siebkorb-Systeme Basket Systems

1/1

DIN

3/4

1/2

### ... FÜR WERTVOLLE INSTRUMENTE

Zu einem sicheren Sterilisations-Container System gehört auch ein sicheres Siebkorb-System, denn Sicherheit muss durchgängig sein. Vieles spricht deshalb für unser System.

- Chromnickelstahl 18/10
- Glatte verarbeitete Oberflächen
- Hohe Stabilität und sichere Handhabung per Design
- Einsetzbar in Sterilisations-Container Systemen und mit Einmalverpackungsmaterial
- Draht-Siebkörbe stapelbar mittels Bodenrahmen
- Sichere und organisierte Lagerung, insbesondere für empfindliche Instrumente mit den AS Silikon Halteelemente

### ... FOR VALUABLE INSTRUMENTS

With a safe Sterilizing-Container System need to go also a safe basket system, because security must be consistent. Many reasons speak for our system.

- Stainless steel 18/10
- Smooth finished surfaces
- High stability and safe handling design
- Suitable for use in Sterilizing-Container systems and with disposable packaging
- Wire baskets stackable by the bottom frame
- Secure and organized storage, especially for delicate instruments with AS silicone holding devices





### **Sicherheit**

*Besonderer Schutz für spezielle Instrumente durch Siebkorbdeckel mit Sicherheitsverschluss.*

### **Safety**

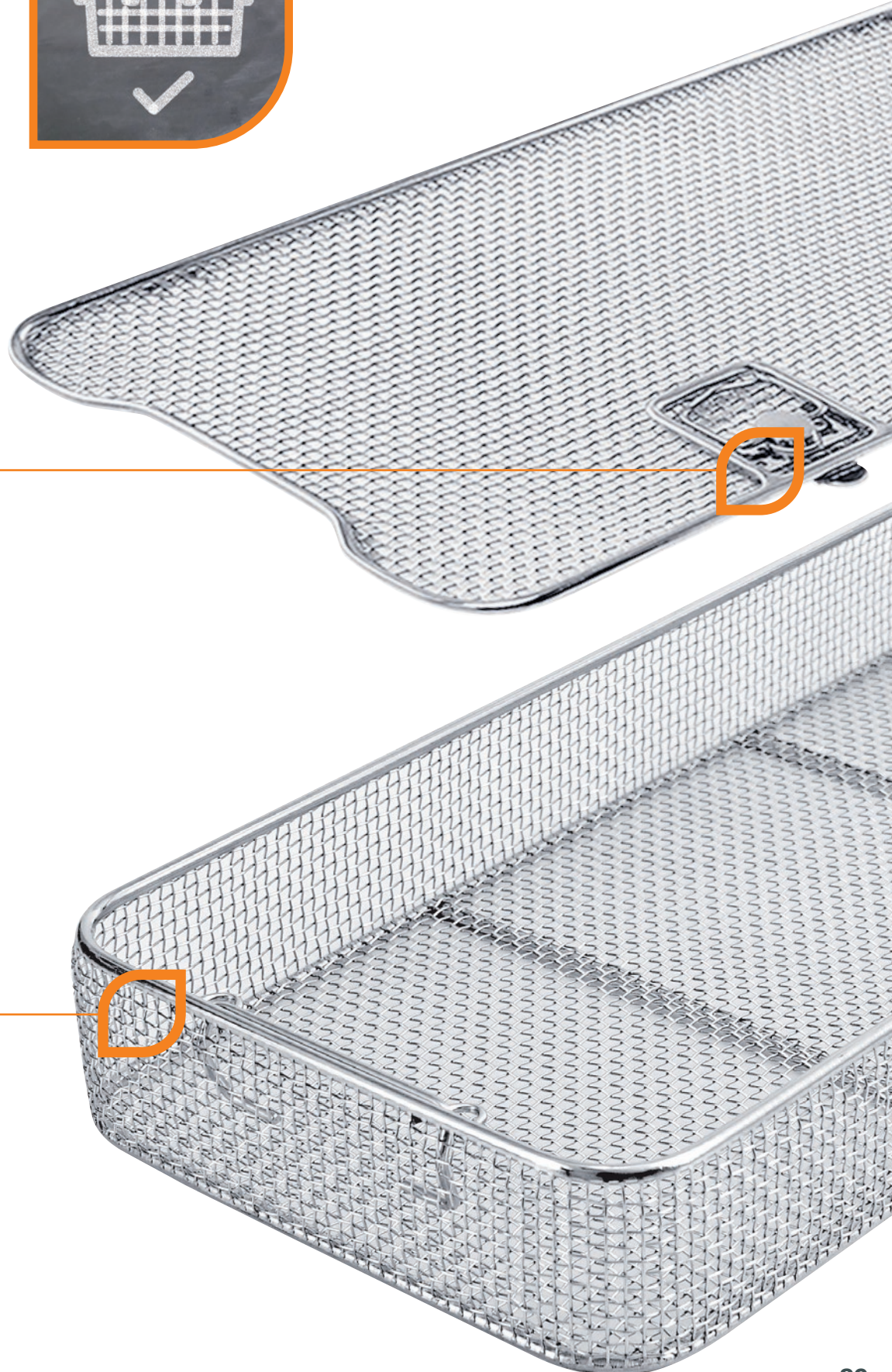
*Special protection for specific instruments through basket lid with safety lock.*

### **Schutz und Hygiene**

*Keine scharfen Ecken oder Kanten zur Sicherheit der Mitarbeiter und des Sterilguts. Gute Spül- und Trocknungseigenschaften.*

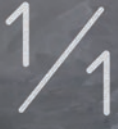
### **Protection and hygiene**

*No sharp corners or edges, for the safety of the employees and the sterile material. Good rinsing and drying properties.*



## Siebkorb-Systeme Basket Systems

# GRÖSSE | SIZE



### Draht-Siebkorb System

Bodenperforation 4 x 4 mm  
Seitenperforation 4 x 4 mm

### Wire basket system

Base perforation 4 x 4 mm  
Side perforation 4 x 4 mm

### Deckel für Draht-Siebkorb Lid for wire basket

### Draht-Siebkorb Wire basket



### Siebkorb System aus Edelstahlblech mit 5 mm Füßchen

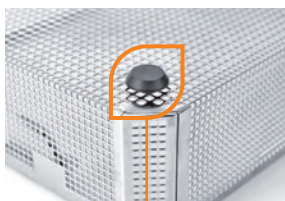
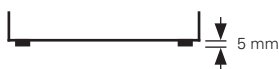
Bodenperforation 4 x 4 mm  
Seitenperforation 3 x 3 mm

### Basket System made of stainless steel sheets with 5 mm feet

Base perforation 4 x 4 mm  
Side perforation 3 x 3 mm

### Deckel für Edelstahl Siebkorb Lid for stainless steel basket

### Edelstahl Siebkorb Stainless steel basket



Abmessungen inkl.  
5 mm Füßchen

Dimensions incl.  
5 mm feet



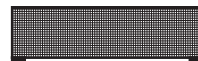
30 / 35 mm



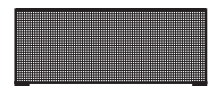
50 / 55 mm



70 / 75 mm



100 / 105 mm

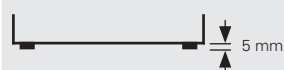


30 / 35 mm	50 / 55 mm	70 / 75 mm	100 / 105 mm
Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>540 x 245 x 30 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>540 x 245 x 50 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>540 x 245 x 70 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>540 x 245 x 100 mm</b>
<b>55-192-10</b> ¼	<b>55-192-10</b> ¼	<b>55-192-10</b> ¼	<b>55-192-10</b> ¼
<b>55-191-03</b> ¼	<b>55-191-05</b> ¼	<b>55-191-07</b> ¼	<b>55-191-10</b> ¼
Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>540 x 253 x 35 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>540 x 253 x 55 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>540 x 253 x 75 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>540 x 253 x 105 mm</b>
<b>55-198-99</b> ¼	<b>55-198-99</b> ¼	<b>55-198-99</b> ¼	<b>55-198-99</b> ¼
<b>55-198-03</b> ¼	<b>55-198-05</b> ¼	<b>55-198-07</b> ¼	<b>55-198-10</b> ¼

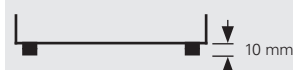


**Füßchen inkl. Schraube**  
für Edelstahl-Siebkorb  
**Feet incl. screw**  
for stainless steel basket

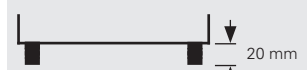
5 mm  
**55-599-05**



10 mm  
**55-599-10**



20 mm  
**55-599-20**



## Siebkorb-Systeme Basket Systems

# GRÖSSE | SIZE

DIN



### Draht-Siebkorb System

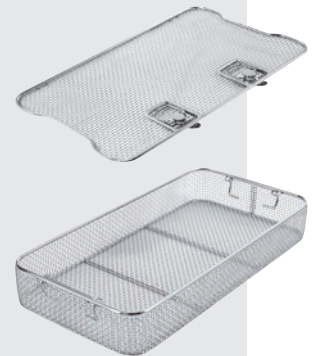
Bodenperforation 4 x 4 mm  
Seitenperforation 4 x 4 mm

### Wire basket system

Base perforation 4 x 4 mm  
Side perforation 4 x 4 mm

### Deckel für Draht-Siebkorb Lid for wire basket

### Draht-Siebkorb Wire basket



### Siebkorb System aus Edelstahlblech mit 5 mm Füßchen

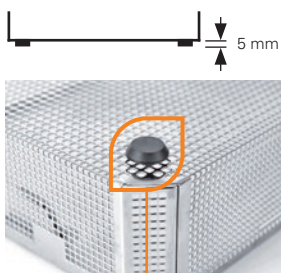
Bodenperforation 4 x 4 mm  
Seitenperforation 3 x 3 mm

### Basket System made of stainless steel sheets with 5 mm feet

Base perforation 4 x 4 mm  
Side perforation 3 x 3 mm

### Deckel für Edelstahl Siebkorb Lid for stainless steel basket

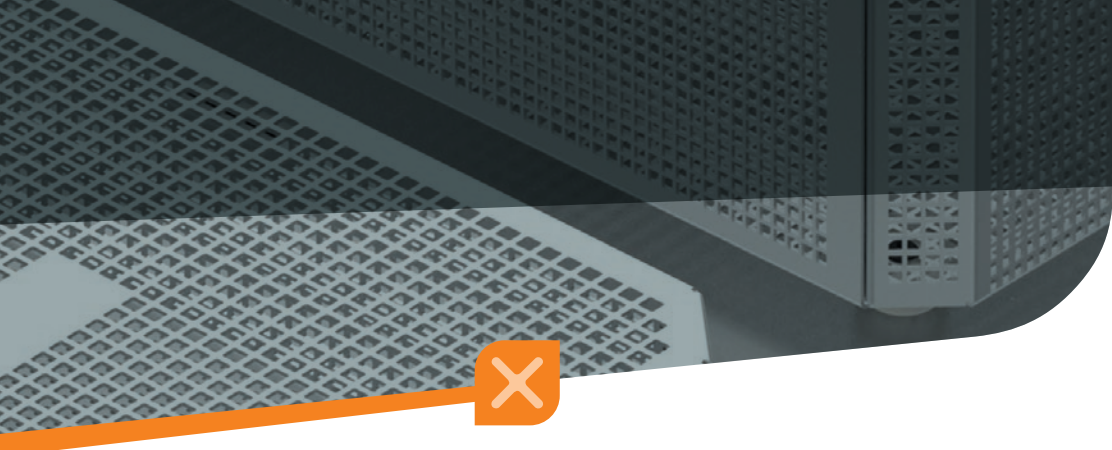
### Edelstahl Siebkorb Stainless steel basket



Abmessungen inkl.  
5 mm Füßchen

Dimensions incl.  
5 mm feet





**30 / 35 mm**



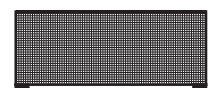
**50 / 55 mm**



**70 / 75 mm**



**100 / 105 mm**

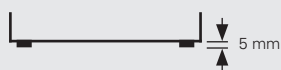


30 / 35 mm	50 / 55 mm	70 / 75 mm	100 / 105 mm
Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>480 x 245 x 30 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>480 x 245 x 50 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>480 x 245 x 70 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>480 x 245 x 100 mm</b>
<b>55-192-00</b> ¼	<b>55-192-00</b> ¼	<b>55-192-00</b> ¼	<b>55-192-00</b> ¼
<b>55-190-03</b> ¼	<b>55-190-05</b> ¼	<b>55-190-07</b> ¼	<b>55-190-10</b> ¼
Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>485 x 253 x 35 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>485 x 253 x 55 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>485 x 253 x 75 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>485 x 253 x 105 mm</b>
<b>55-196-99</b> ¼	<b>55-196-99</b> ¼	<b>55-196-99</b> ¼	<b>55-196-99</b> ¼
<b>55-196-03</b> ¼	<b>55-196-05</b> ¼	<b>55-196-07</b> ¼	<b>55-196-10</b> ¼

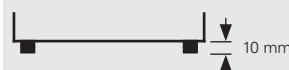


**Füßchen inkl. Schraube**  
für Edelstahl-Siebkorb  
**Feet incl. screw**  
for stainless steel basket

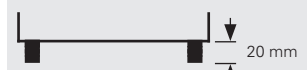
5 mm  
**55-599-05**



10 mm  
**55-599-10**



20 mm  
**55-599-20**



## Siebkorb-Systeme Basket Systems

# GRÖSSE | SIZE

3/4



### Draht-Siebkorb System

Bodenperforation 4 x 4 mm  
Seitenperforation 4 x 4 mm

### Wire basket system

Base perforation 4 x 4 mm  
Side perforation 4 x 4 mm

Deckel für Draht-Siebkorb  
Lid for wire basket

Draht-Siebkorb  
Wire basket



### Siebkorb System aus Edelstahlblech mit 5 mm Füßchen

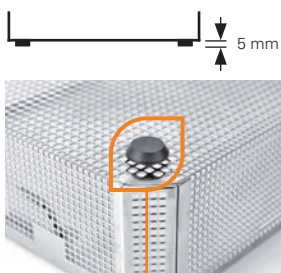
Bodenperforation 4 x 4 mm  
Seitenperforation 3 x 3 mm

### Basket System made of stainless steel sheets with 5 mm feet

Base perforation 4 x 4 mm  
Side perforation 3 x 3 mm

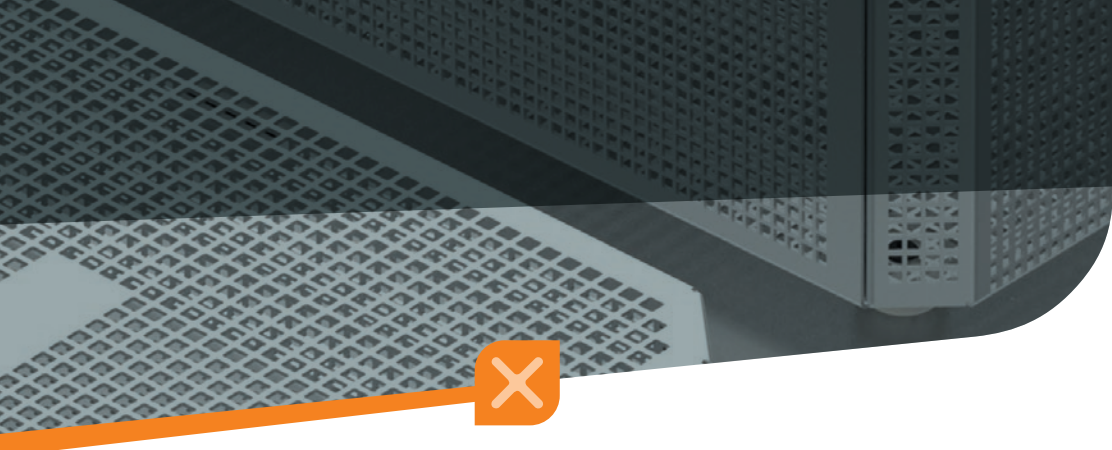
Deckel für Edelstahl Siebkorb  
Lid for stainless steel basket

Edelstahl Siebkorb  
Stainless steel basket



Abmessungen inkl.  
5 mm Füßchen

Dimensions incl.  
5 mm feet



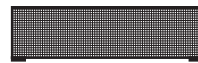
**30 / 35 mm**



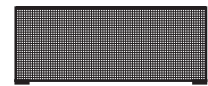
**50 / 55 mm**



**70 / 75 mm**



**100 / 105 mm**

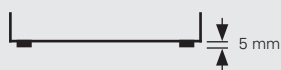


30 / 35 mm	50 / 55 mm	70 / 75 mm	100 / 105 mm
Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>405 x 245 x 30 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>405 x 245 x 50 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>405 x 245 x 70 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>405 x 245 x 100 mm</b>
<b>55-292-00</b> ¾	<b>55-292-00</b> ¾	<b>55-292-00</b> ¾	<b>55-292-00</b> ¾
<b>55-290-03</b> ¾	<b>55-290-05</b> ¾	<b>55-290-07</b> ¾	<b>55-290-10</b> ¾
Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>405 x 253 x 35 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>405 x 253 x 55 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>405 x 253 x 75 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>405 x 253 x 105 mm</b>
<b>55-296-99</b> ¾	<b>55-296-99</b> ¾	<b>55-296-99</b> ¾	<b>55-296-99</b> ¾
<b>55-296-03</b> ¾	<b>55-296-05</b> ¾	<b>55-296-07</b> ¾	<b>55-296-10</b> ¾



**Füßchen inkl. Schraube**  
für Edelstahl-Siebkorb  
**Feet incl. screw**  
for stainless steel basket

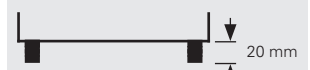
5 mm  
**55-599-05**



10 mm  
**55-599-10**



20 mm  
**55-599-20**



## Siebkorb-Systeme Basket Systems

# GRÖSSE | SIZE

1 1/2



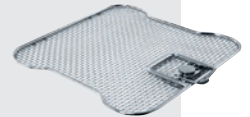
### Draht-Siebkorb System

Bodenperforation 4 x 4 mm  
Seitenperforation 4 x 4 mm

### Wire basket system

Base perforation 4 x 4 mm  
Side perforation 4 x 4 mm

### Deckel für Draht-Siebkorb Lid for wire basket



### Draht-Siebkorb Wire basket



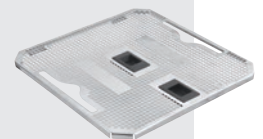
### Siebkorb System aus Edelstahlblech mit 5 mm Füßchen

Bodenperforation 4 x 4 mm  
Seitenperforation 3 x 3 mm

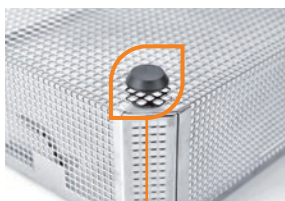
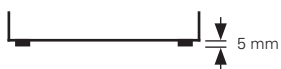
### Basket System made of stainless steel sheets with 5 mm feet

Base perforation 4 x 4 mm  
Side perforation 3 x 3 mm

### Deckel für Edelstahl Siebkorb Lid for stainless steel basket

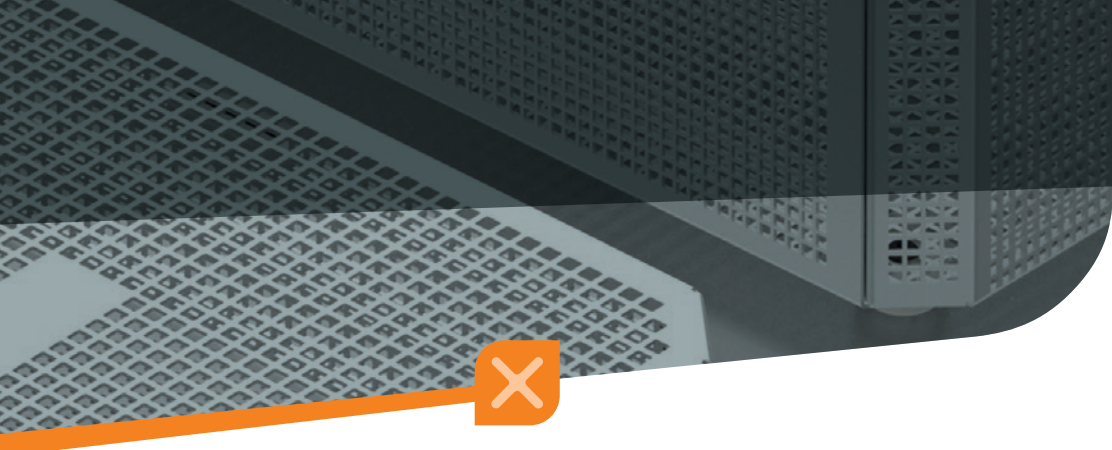


### Edelstahl Siebkorb Stainless steel basket



Abmessungen inkl.  
5 mm Füßchen

Dimensions incl.  
5 mm feet



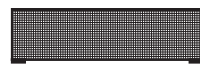
**30 / 35 mm**



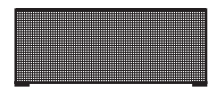
**50 / 55 mm**



**70 / 75 mm**



**100 / 105 mm**

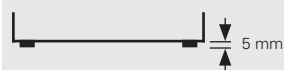


30 / 35 mm	50 / 55 mm	70 / 75 mm	100 / 105 mm
Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>246 x 246 x 30 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>246 x 246 x 50 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>246 x 246 x 70 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>246 x 246 x 100 mm</b>
<b>55-392-00</b> 1/2	<b>55-392-00</b> 1/2	<b>55-392-00</b> 1/2	<b>55-392-00</b> 1/2
<b>55-390-03</b> 1/2	<b>55-390-05</b> 1/2	<b>55-390-07</b> 1/2	<b>55-390-10</b> 1/2
Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>244 x 253 x 35 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>244 x 253 x 55 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>244 x 253 x 75 mm</b>	Abmessungen L x B x H Dimensions L x W x H <b>244 x 253 x 105 mm</b>
<b>55-396-99</b> 1/2	<b>55-396-99</b> 1/2	<b>55-396-99</b> 1/2	<b>55-396-99</b> 1/2
<b>55-296-03</b> 1/2	<b>55-396-05</b> 1/2	<b>55-396-07</b> 1/2	<b>55-396-10</b> 1/2

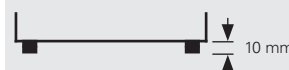


**Füßchen inkl. Schraube**  
für Edelstahl-Siebkorb  
**Feet incl. screw**  
for stainless steel basket

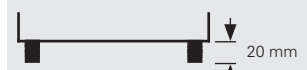
5 mm  
**55-599-05**



10 mm  
**55-599-10**



20 mm  
**55-599-20**



# ZUBEHÖR | ACCESSORIES



**Draht-Siebkorb**  
für Klein-Set Container  
**Wire basket**  
for small set container



Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**268 x 117 x 43 mm**

**55-490-04**



**Draht-Siebkorb**  
für Dental Container  
**Wire basket**  
for dental container

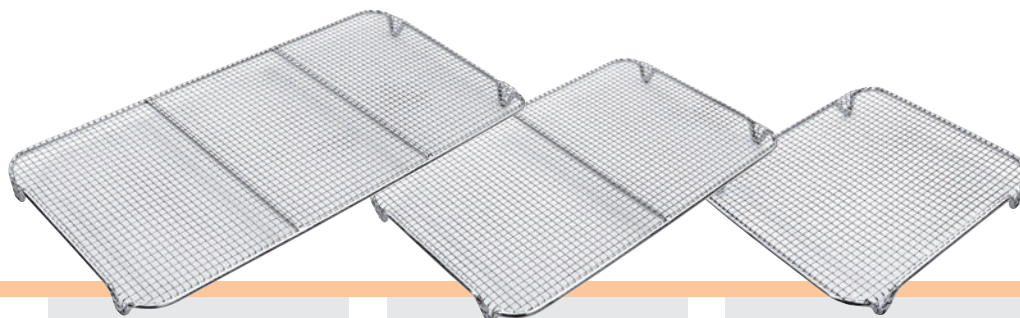


Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**270 x 170 x 38 mm**

**55-590-04**



**Siebboden**  
für Container  
**Wire base**  
for containers



Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**545 x 255 x 30 mm**

**55-193-00**

$\frac{1}{1}$

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**405 x 255 x 30 mm**

**55-293-00**

$\frac{3}{4}$

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**255 x 255 x 30 mm**

**55-393-00**

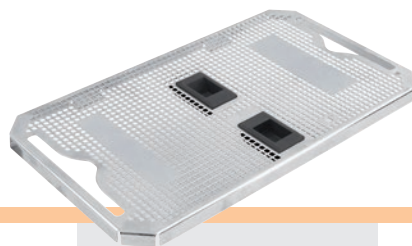
$\frac{1}{2}$



**Siebkorb aus Edelstahlblech mit 5 mm Füßchen**  
für Klein-Set Container  
**Basket made of stainless steel sheets with 5 mm feet**  
for small set container

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**267 x 127 mm**  
**55-496-99**

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**265 x 125 x 55 mm**  
**55-496-05**



**Siebkorb aus Edelstahlblech mit 5 mm Füßchen**  
für Dental Container  
**Basket made of stainless steel sheets with 5 mm feet**  
for dental container

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**279 x 179 mm**  
**55-525-15**

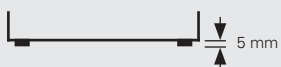
Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**275 x 175 x 45 mm**  
**55-525-05**

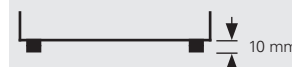
Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**275 x 175 x 105 mm**  
**55-525-10**

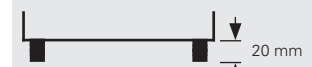


**Füßchen inkl. Schraube**  
für Edelstahl-Siebkorb  
**Feet incl. screw**  
for stainless steel basket

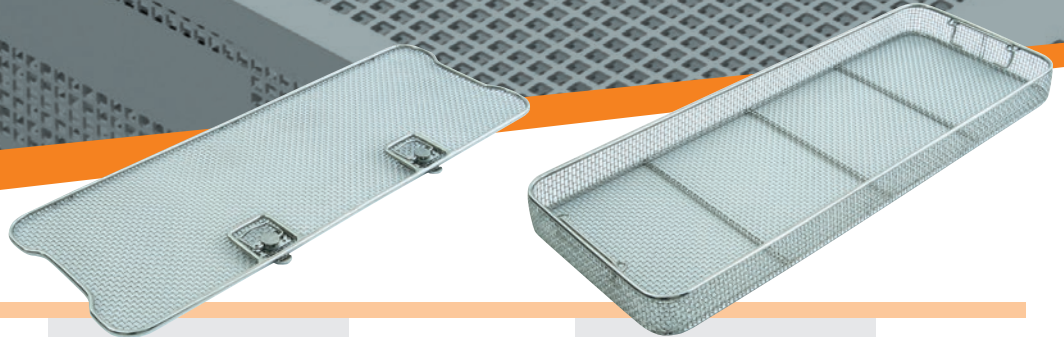


5 mm  
**55-599-05**  


10 mm  
**55-599-10**  


20 mm  
**55-599-20**  


# ZUBEHÖR | ACCESSORIES



## Draht-Siebkorb System

Bodenperforation 4 x 4 mm

Seitenperforation 4 x 4 mm

## Wire basket system

Perforation 4 x 4 mm

Side perforation 4 x 4 mm

Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**665 x 250 mm**

**55-194-00**

Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**665 x 250 x 50 mm**

**55-194-05**

Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**665 x 250 x 70 mm**

**55-194-07**

Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**665 x 250 x 100 mm**

**55-194-10**



## Draht-Siebkorb

für Kleinteile

## Wire basket

for small parts



Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**60 x 60 x 20 mm**

**55-560-20**



Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**120 x 120 x 30 mm**

**55-560-30**

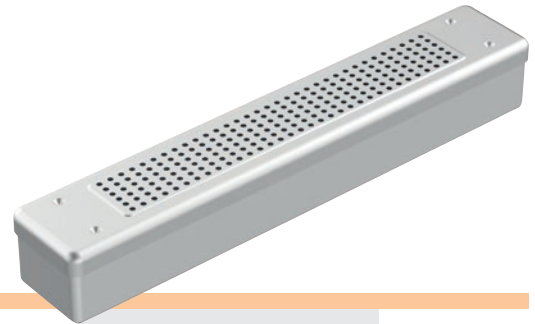
Abmessungen L x B x H

Dimensions L x W x H

**120 x 120 x 60 mm**

**55-560-60**





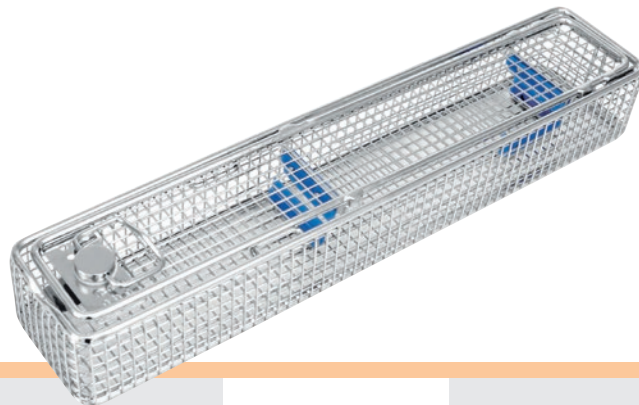
**Endoskop Container**  
Aluminium, gelocht  
**Endoscope Container**  
Aluminium, perforated

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**260 x 70 x 60 mm**

**55-520-05**

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**455 x 80 x 70 mm**

**55-520-07**



**Endoskop-Siebkorb**  
mit Halterung und Deckel  
**Endoscope wire basket**  
with holding device and lid

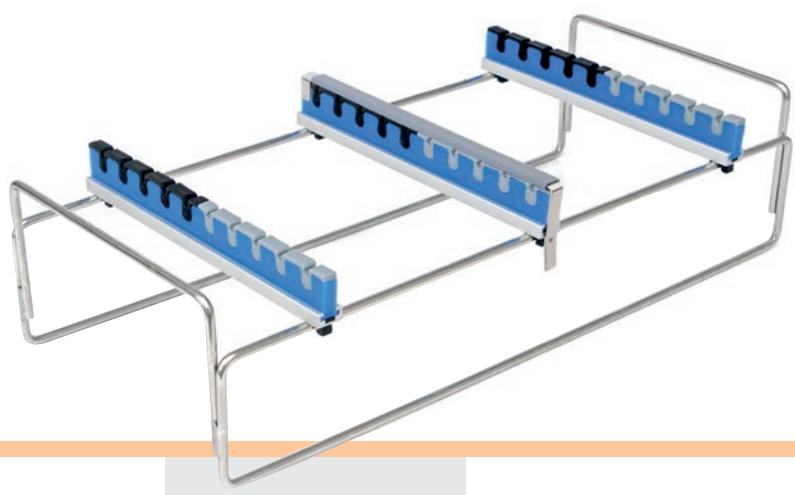
Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**290 x 80 x 52 mm**  
1 Endoskop / Scope  
**55-525-29**

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**640 x 150 x 77 mm**  
2 Endoskope / Scopes  
**55-525-77**

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**460 x 80 x 52 mm**  
1 Endoskop / Scope  
**55-525-46**

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**670 x 80 x 52 mm**  
1 Endoskop / Scope  
**55-525-67**

# ZUBEHÖR | ACCESSORIES



Das Endoskopie Rack kann nur mit dem asipco® 1/1 Container der Höhe 198 mm benutzt werden.

The endoscopy rack can be used only with the asipco® 1/1 container of height 198 mm.

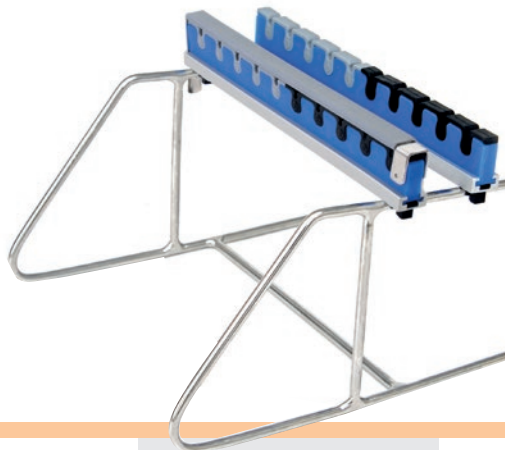
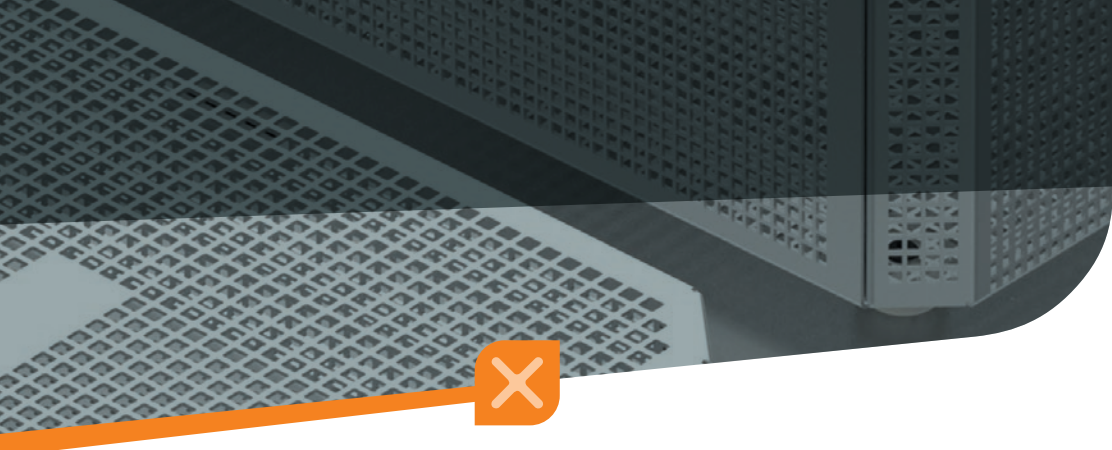


**Endoskopie Rack**  
für Ø 5 / 10 mm Instrumente  
**Endoscopy rack**  
for Ø 5 / 10 mm instruments

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**502 x 255 x 130 mm**

**55-550-16** 1/1





Das Kerrison Stanzen Rack kann nur mit dem asipco<sup>®</sup> 1/2 Container der Höhe 198 mm benutzt werden.

The Kerrison punch rack can be used only with the asipco<sup>®</sup> 1/2 container of height 198 mm.



**Kerrison Stanzen Rack**  
für 10 Kerrison Stanzen  
**Kerrison punch rack**  
for 10 Kerrison punches

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**220 x 250 x 160 mm**

**55-551-16**

1/2



Das Arthroskopie Rack kann nur mit dem asipco<sup>®</sup> 1/1 Container der Höhe 198 mm benutzt werden.

The arthroscopy rack can be used only with the asipco<sup>®</sup> 1/1 container of height 198 mm.



**Arthroskopie Rack**  
für 20 Arthroskopie Stanzen  
**Arthroscopy rack**  
for 20 arthroscopy punches

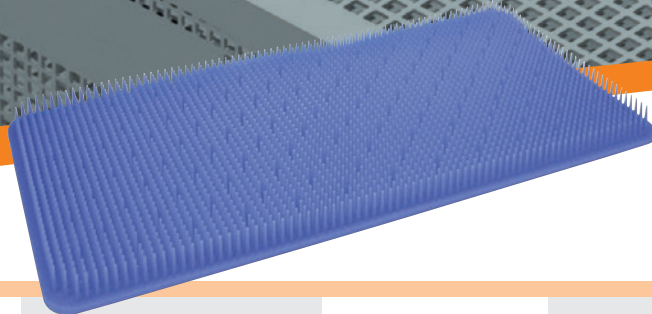
Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**515 x 250 x 165 mm**

**55-552-16**

1/1



# ZUBEHÖR | ACCESSORIES



**Silikon Noppenmatten**

gelocht für Siebkörbe

**Silicone mats**

perforated for baskets

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**240 x 110 mm**

**55-850-00 BU** SMALL

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**260 x 160 mm**

**55-852-50 BU** DENTAL

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**220 x 230 mm**

**55-852-00 BU** 1/2

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**380 x 230 mm**

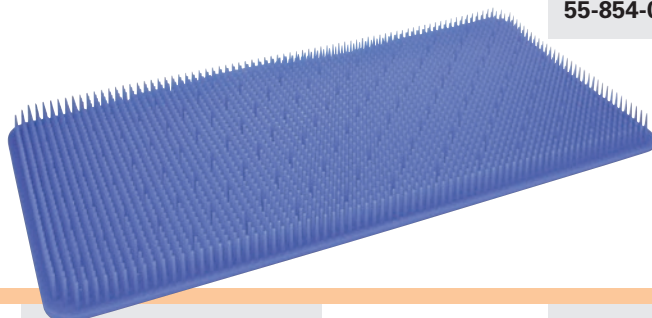
**55-853-00 BU** 3/4

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**440 x 230 mm**

**55-854-00 BU** DIN

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**520 x 230 mm**

**55-854-00 BU** 1/1



**Silikon Noppenmatten**

gelocht für Container

**Silicone mats**

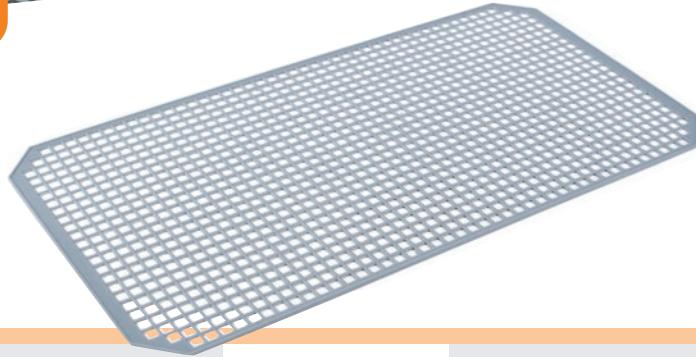
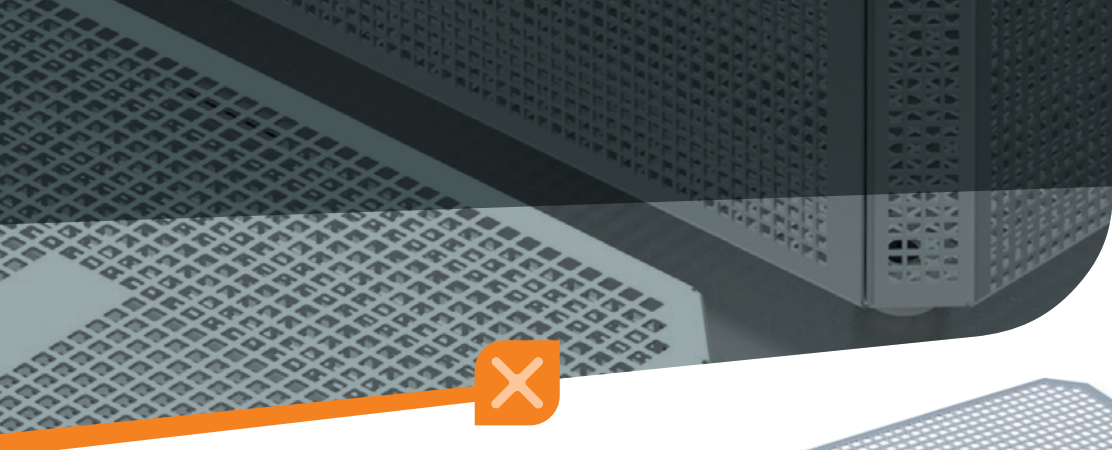
perforated for containers

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**250 x 235 mm**

**55-851-00 BU** 1/2

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**520 x 230 mm**

**55-854-00 BU** 1/1



**Silikon Netzmatten**  
gelocht für Siebkörbe  
**Silicone mesh mats**  
perforated for baskets

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**250 x 240 mm**

**55-859-01**  $\frac{1}{2}$

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**485 x 250 mm**

**55-859-03** DIN

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**395 x 245 mm**

**55-859-02**  $\frac{3}{4}$

Abmessungen L x B x H  
Dimensions L x W x H  
**534 x 247 mm**

**55-859-04**  $\frac{1}{1}$

# ZUBEHÖR | ACCESSORIES

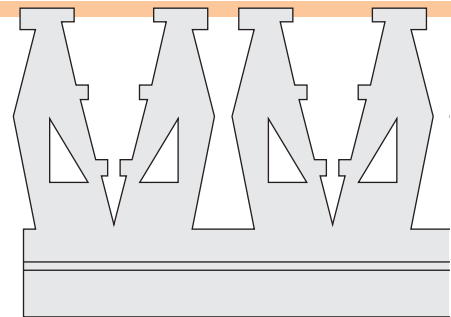


**Silikon Halteset 1 mit**  
Schiene, Schrauben, Mutterm  
**Silicone Holding set 1 with**  
rail, screws and nuts

<b>55-701-01*</b>	250 x 45 mm
<b>55-701-02</b>	152 x 45 mm
<b>55-701-03</b>	125 x 45 mm
<b>55-701-04</b>	97 x 45 mm

\* Passt nur in Edelstahl Siebkorb  
\* Fits only stainless steel basket

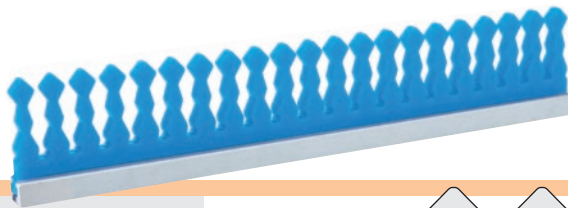
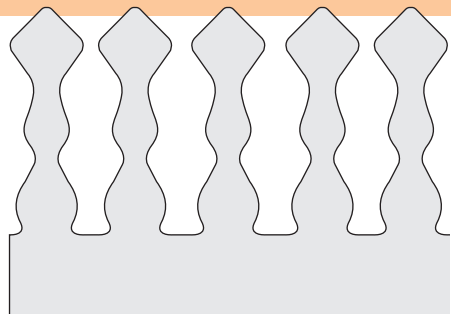
Original Größe 1:1  
Original size 1:1



**Silikon Halteset 2 mit**  
Schiene, Schrauben, Mutterm  
**Silicone Holding set 2 with**  
rail, screws and nuts

<b>55-702-01</b>	238 x 45 mm
<b>55-702-02</b>	158 x 45 mm
<b>55-702-03</b>	112 x 45 mm
<b>55-702-04</b>	77 x 45 mm

Original Größe 1:1  
Original size 1:1

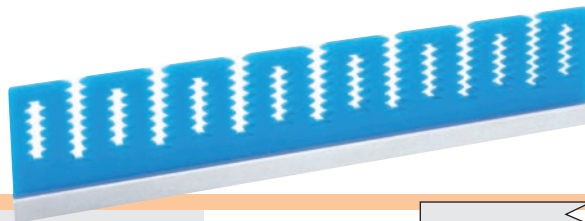
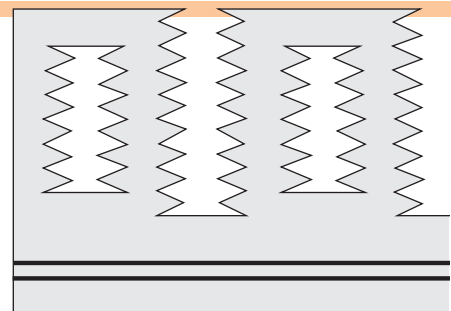


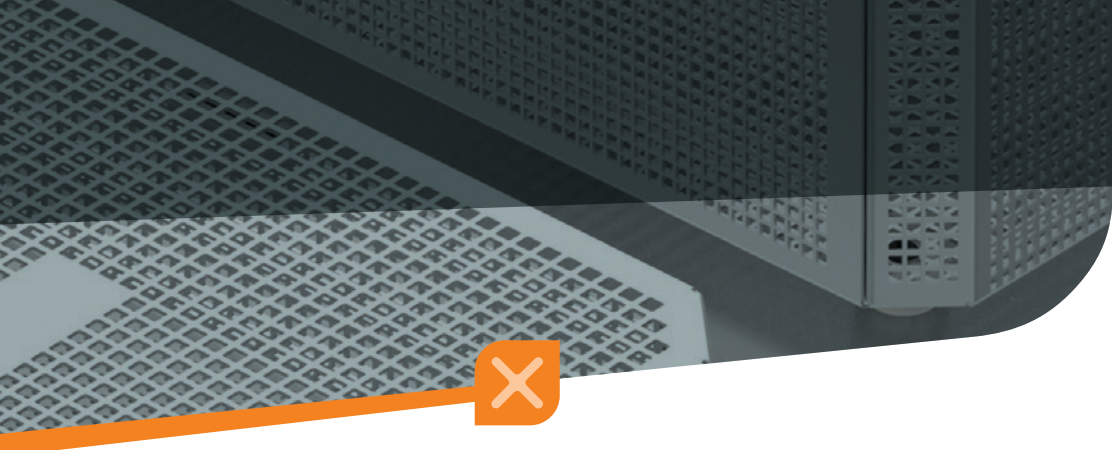
**Silikon Halteset 3 mit**  
Schiene, Schrauben, Mutterm  
**Silicone Holding set 3 with**  
rail, screws and nuts

<b>55-703-01*</b>	238 x 45 mm
<b>55-703-02</b>	150 x 45 mm
<b>55-703-03</b>	119 x 45 mm
<b>55-703-04</b>	87 x 45 mm

\* Passt nur in Edelstahl Siebkorb  
\* Fits only stainless steel basket

Original Größe 1:1  
Original size 1:1

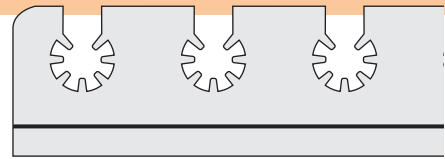




**55-704-01** 178 x 24 mm

Für Instrumente Ø 3 - 8 mm  
For instruments Ø 3 - 8 mm

Original Größe 1:1  
Original size 1:1

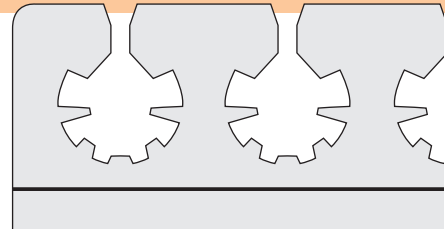


**Silikon Halteset 5 mit**  
Schiene, Schrauben, Mutter  
**Silicone Holding set 5 with**  
rail, screws and nuts

**55-705-01** 178 x 34 mm

Für Instrumente Ø 3 - 15 mm  
For instruments Ø 3 - 15 mm

Original Größe 1:1  
Original size 1:1



**Ersatzteile**  
**Spare parts**



Schiene 77 - 250 mm  
Rail 77 - 250 mm

**55-700-00 \***

Schraube  
Screw

**55-700-01**

Mutter  
Nut

**55-700-02**

\* Bei Bestellung bitte Länge angeben  
\* Please specify length when ordering

# KONFIGURATIONEN CONFIGURATIONS

101 mm

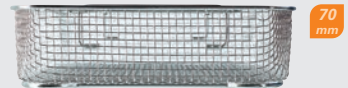


Nutzbare Innenhöhe  
Usable inner height

**69 mm**



131 mm

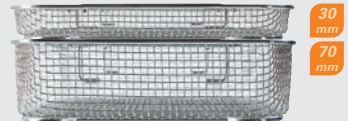


Nutzbare Innenhöhe  
Usable inner height

**99 mm**



146 mm

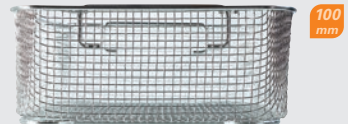


Nutzbare Innenhöhe  
Usable inner height

**114 mm**



198 mm



Nutzbare Innenhöhe  
Usable inner height

**166 mm**





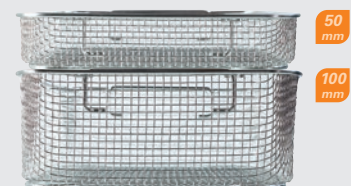
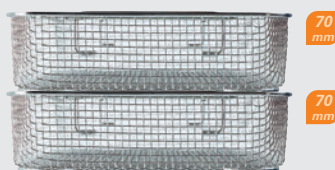
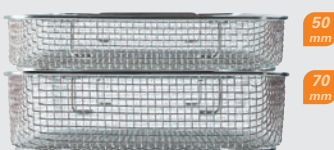
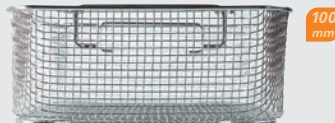
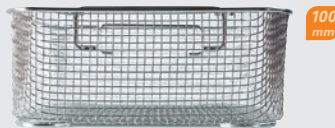
## Beispiele für Systemkonfigurationen System configuration examples

### ACHTUNG:

Der asipco<sup>®</sup> Container der Höhe 258 mm ist speziell für die Sterilisation und Lagerung von Wäsche geeignet.

### ATTENTION:

The asipco<sup>®</sup> container of height 258 mm is especially suitable for the sterilization and storage of linen.



**asipco**<sup>®</sup>

Made in Germany

**AS MEDIZINTECHNIK**



## WER VORNE LIEGT HAT DEN ÜBERBLICK

Die Fachkompetenz unserer Mitarbeiter, basierend auf langjähriger Erfahrung in der Medizintechnik, garantiert unseren Kunden umfassenden und zuverlässigen Service. Wir vereinen große Angebotsvielfalt mit persönlicher Beratung und Betreuung bis zur termingerechten Auslieferung.

Über 18.000 Artikel decken den kompletten Bereich von der Allgemeinchirurgie über Spezialdisziplinen bis zur Sterilgut Ver- und Entsorgung ab. Durch Glasperlenbestrahlung werden unsere chirurgischen Instrumente mit einer besonders blendfreien Oberfläche geliefert.

## NAVIGATE SAFELY – AHEAD OF THE CROWD

The technical competence of our staff, based on years of experience in medical technology, guarantees our customers comprehensive and reliable service. We combine an extensive product range with individual advice and support all the way through to timely delivery.

Over 18,000 articles cover the entire spectrum from general surgery to specialized disciplines extending to the supply and disposal of sterile products. Using glass bead blasting, our surgical instruments are supplied with an especially non-dazzling surface.



Surgery



Osteo



asipco



HFSurgery



Micro



Arthro



Endo



The Global Partner

## BERATUNG UND KUNDENSERVICE

Sterilisations-Container zählen zu den beratungsintensiven Medizinprodukten. Wir schützen damit etwas ganz Besonderes und das erfordert eine umfassende Beratung, insbesondere bei der Anwendungstechnik.

### AS Medizintechnik GmbH

Tel. +49 7461 966326  
Fax +49 7461 9663288  
info@AS-Medizintechnik.de  
www.AS-Medizintechnik.de

## ADVICE AND CUSTOMER SERVICE

Sterilizing-Containers are medical products that required intensive advice. Thus we are protecting something very special, this requires comprehensive counselling, in particular on application technology.

### **Bei Fragen ...**

zum Container stehen Ihnen, bei AS Medizintechnik, erfahrene Fachleute zur Verfügung.

### **For questions ...**

about the container, experienced professionals at AS Medizintechnik are at your disposal.





**asipco**<sup>®</sup>

Made in Germany

